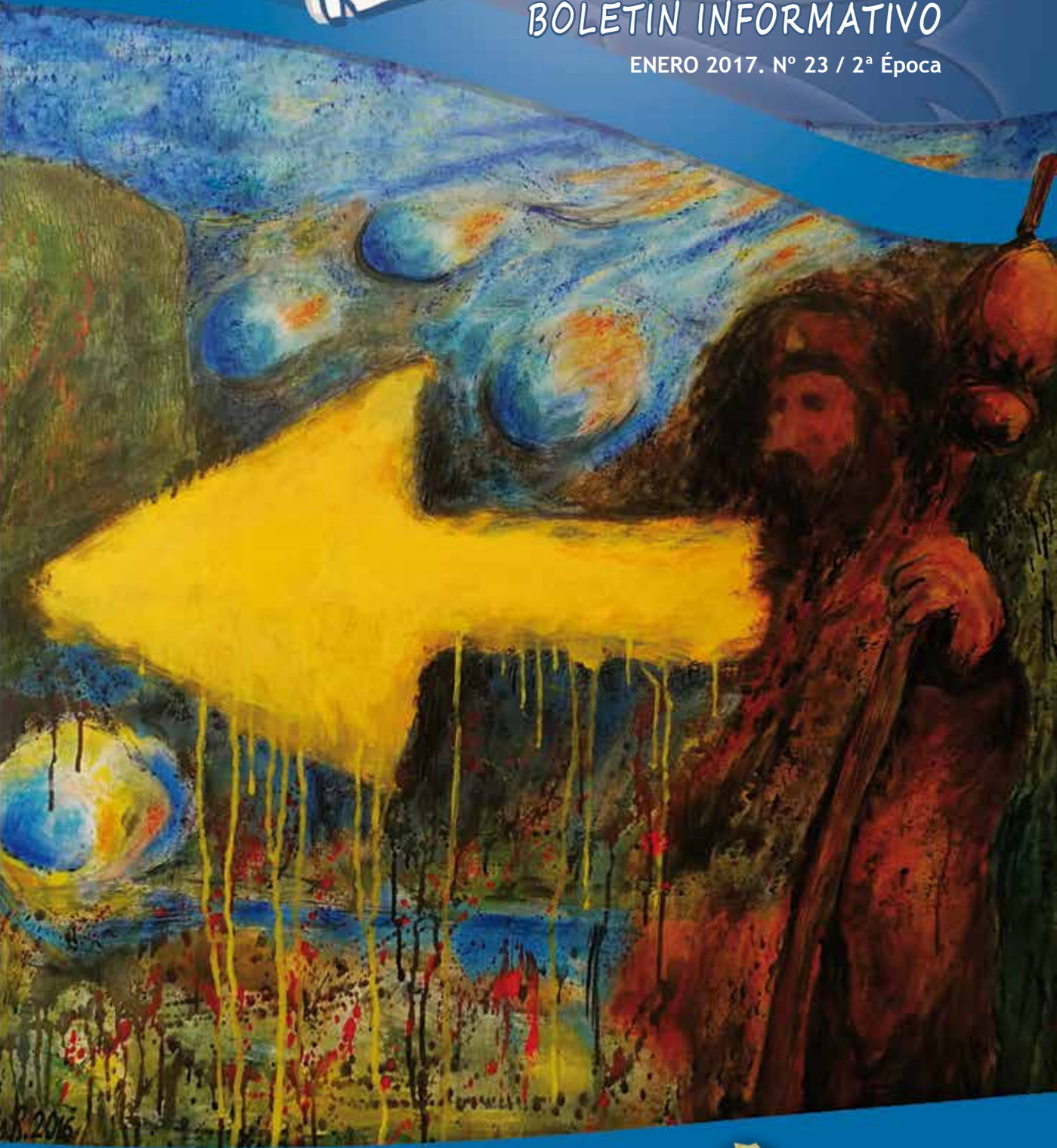




SENTERIN

BOLETÍN INFORMATIVO

ENERO 2017. Nº 23 / 2ª Época





EL SENDERÍN

Edita

Asociación de Amigos del Camino de Santiago de León
"Pulchra Leonina"

Dirección

Juan Manuel Puente Cabrera

Consejo de Redacción

María Pilar Marcos Llamas
María del Camino Morla del Cano
Félix Páramo García
Anselmo Reguera Pinilla
Manuel Rodríguez Pascual

Colaboradores en este número

Delia Álvarez Marinelli
Julia Barreñada Molleda
Loli Fernández Criado
Ramón Carlos Fraile Lozano
Rosa Gómez Gallego
Nicolás Miñambres Sánchez
Carmen Muñoz Pérez
Angelina Otero García

Portada

"La Flecha Dorada"
José Luis Rodríguez Tamargo
Premio Pentafinium Jacobeo

Diseño, maquetación e ilustraciones

la.zarpa@hotmail.com

Imprime

PRINTED 2000
Dep. Legal: LE-584-2011

Redacción y Administración

Avda. Independencia, 2-5º Izda. 24001-León

Contacto

987 260 530 - 677 430 200
senderinleon@gmail.com
caminosantiagoleon@gmail.com
www.caminosantiagoleon.es
http://caminosantiagoleon.blogspot.com

La Asociación de Amigos del Camino de Santiago de León y el equipo de redacción de El Senderín, no se responsabilizan de las opiniones vertidas en los artículos

ACTIVIDADES

4 de enero (sábado)

Misa por los socios y familiares difuntos - 18 h.
Capilla Virgen del Camino, Catedral de León

21 de enero (sábado)

Asamblea General Ordinaria de la Asociación - 18 h. Hotel Conde Luna

29 de enero

Camino Lebaniego: 1ª etapa

12 de febrero

Camino Lebaniego: 2ª etapa

26 de febrero

Camino Lebaniego: 3ª etapa

12 de marzo

Camino Lebaniego: 4ª etapa

24, 25 y 26 de marzo

Asamblea de la Federación Española de Asociaciones de Amigos del Camino de Santiago - Granada

2 de abril

Camino Lebaniego: 5ª etapa

II y III Actividades - Editorial

IV Crónicas

XVII Noticias del Camino

XX Hospitaleros Voluntarios

XXII CAMINO PORTUGUÉS, Visión profana.
Romance del Camino Portugués

XXIV Canciones de los Peregrinos

XXVI Caminos de Santiago:
HITOS IMPRESCINDIBLES

XXVII Crucigrama

Se termina un año y empieza otro. Es tiempo de reflexionar sobre lo acontecido en el año que acaba y señalar las metas de nuestra asociación para el que está a punto de comenzar.

Mucho es lo que hemos caminado a lo largo de 2016; superan los 500 km. Hemos hecho siete etapas del Camino Sanabrés, desde Granja de Moreruela hasta A Gudiña, también hemos realizado dos etapas del Camino Francés, acercándonos a Compostela, otras dos etapas del Camino de Invierno por tierras gallegas; y también por esos lares, el Camino Portugués en España en seis etapas, entre Tui y Santiago y, por último, la llegada a la ciudad del Apóstol con motivo del Año de la Misericordia. Esto en cuanto a nuestras "actividades peregrinas" en las que tratamos de recorrer todos los Caminos a Santiago.

Además hemos llevado a cabo o participado en muchos otros actos. Por orden cronológico podemos enumerar: la celebración de la Santa Misa en la Catedral de León por los socios y familiares difuntos, la Asamblea General de nuestra asociación, el Vía Lucis por tierras salmantinas, la Asamblea General de la Federación en Logroño (la primera ordinaria y la segunda extraordinaria, en la que Luis Gutiérrez Perrino fue elegido Presidente de la Federación Española), las Romerías al Bendito Cristo de Cabanillas en primavera, a la Virgen de la Piedad de Villademor en verano y a san Froilán en La Virgen del Camino en otoño, la convocatoria del X Concurso de Fotografía, la celebración del Día de Santiago Apóstol, las XVII Jornadas Jacobeas (concierto, dos conferencias y exposición fotográfica y filatélica), el XVI Encuentro Nacional de Asociaciones Jacobeas en Ponferrada, las actividades de "Sembrando el Camino" y de "Limpieza del Camino", y, finalmente, la tradicional Comida de Navidad.

Y si lo realizado en el pasado año "no fue poco", ya hemos puesto sobre el papel las actividades peregrinas que hemos programado para llevarlas a buen término en el que comienza.

Con respecto a las etapas de los Caminos a Santiago que pretendemos recorrer este año destacan las ocho etapas que separan nuestra ciudad del monasterio de santo Toribio de Liébana, no en vano en 2017 se celebra Año Santo Lebaniego; empezaremos a recorrerlas en el mes de enero y probablemente cumplamos con nuestra peregrinación en septiembre. Además tenemos previsto hacer dos etapas del Camino Sanabrés (en un fin de semana), otra doble etapa del Camino de Invierno y otra doble etapa del Camino Francés, con llegada a Santiago de Compostela. Como remate de este amplio programa tenemos un recorrido de nueve días por el Camino Francés en Francia, desde Lourdes hasta Saint Jean Pied de Port.

Dentro de los actos diversos que hemos organizado o en los que participaremos vienen a ser muy similares a los que se han descrito anteriormente: Santa Misa en la Catedral de León por socios y familiares difuntos, Asamblea General de nuestra asociación, Asamblea General de la Federación Española (que este año tendrá lugar en Granada), Vía Lucis en Fuenterroble de Salvatierra, las tres Romerías ya descritas (Bendito Cristo de Cabanillas, Virgen de la Piedad y san Froilán), todo ello se completará con el día del Apóstol Santiago, el XVII Encuentro Nacional de Asociaciones Jacobeas (este año viajaremos a Valencia), el XI Concurso de Fotografía, las XVIII Jornadas Jacobeas, las actividades de "Sembrando el Camino" y "Limpieza del Camino"; y además de la ya tradicional Comida de Navidad, tendremos probablemente el Encuentro Provincial de Asociaciones Jacobeas, que en 2016 no ha tenido lugar por coincidir con la fecha del Encuentro Nacional en Ponferrada.

En fin, como podéis daros cuenta por todo lo antedicho, tendremos un año 2017 de lo más movido; si deseáis participar en todas las actividades descritas id anotando todo en vuestra agenda, ya que van a ser pocos los fines de semana que os van a quedar libres.

Crónicas

X CONCURSO DE FOTOGRAFÍA

Primer Premio. Eulalia Parra Castañeda. *Ribera Sacra. Camino de Invierno. Os Peares.*



Segundo Premio. María Isabel Borrego López. *Luz. Camino Baztanes. Olagüe. Trinidad de Arre.*



Tercer Premio. Baudilio Martínez Rebollar. *Otoño en A Rua. Camino Invierno. A Rua-Quiroga.*



Primer Accésit



Segundo Accésit

Primer Accésit.

José María Martín Díaz.
Amanece en el Camino
Camino Sanabrés.
Granja de Moreruela.

Segundo Accésit.

Modesto Muñoz Pérez.
Los Tatuajes del Camino
Logroño.

Este año han sido 14 los participantes en nuestro concurso. Las fotos presentadas se han expuesto durante un mes en el edificio de Correos de León, inaugurándose el día 24 de octubre, junto a la exposición "La Fotografía y los Sellos en el Camino de Santiago". El mismo día 24 se entregaron los premios.

Agradecemos a todos los participantes por las buenas fotografías presentadas, que sirven de muestra de la belleza del Camino, y al director territorial de Correos por su generosa colaboración.



Félix Páramo García. *Hora de relax.*
Camino Francés. Bercianos del Real Camino



Fernando Manuel Guerrero Suárez.
Haciendo el Camino. Camino Francés. Molinaseca.



María Elva de Llano. *Herramientas del hospitalero.*
Albergue de Las Águedas. Murias de Rechivaldo



María Etelvina San Miguel Alonso.
Señalizando y mirando. Viejo Camino. Cerca de Fasgar.



Teodosio Recio García. *Siguiendo el camino.*
Camino Francés. Santo Domingo de Silos (Burgos)



Verónica de los Ángeles Jiménez Siles.
Sombreada Corredoira. Camino Francés. Triacastela.



María del Pilar Maillo Estévez. *Final de etapa.*
Carrión de los Condes



Nieves Moro Díez.
Presencia en el camino.
Camino Frances. Palas de Rei-Ribadixo



María Isabel Casla González. *Santiago erosionado.* Catedral de León



CAMINO SANABRÉS

5ª ETAPA:

PALACIOS DE SANABRIA – REQUEJO (18/9/2016)

Pasaba el somnoliento peregrino por la plaza de Santo Domingo sobre las 7:25 h de una prometedora mañana, cuando se vio abducido a entrar en el autobús de la empresa Franco allí estacionado. La suspicacia inicial de lo novedoso se tornó en confianza al ver la gente guapa y amable que le rodeaba. No obstante, a lo largo del viaje de vez en cuando se asomaban las terribles dudas: "Yo creo que me duele un poco esta rodilla..."; "no sé, después de todo el verano sin hacer ejercicio...". Y la conciencia "ayudaba" con juicios como "esto te pasa por madrugar", y otros parecidos.

Pero con la parada en Mombuey para el café, desapareció la incertidumbre entre las conversaciones y anécdotas veraniegas de los compañeros caminantes. En Palacios de Sanabria ya era todo euforia a la salida de la etapa. De hecho estábamos bastante "aloriados" por lo que apenas percibimos las bellezas de este bonito pueblo, como la ermita del santo Cristo o los palomares de mampostería negra y tejados de pizarra. Desde la iglesia parroquial salimos raudos por una pista que nos llevó a Remesal. Esta aldea destaca como solar histórico en el que el 20 de junio de 1506 se produjo el encuentro entre Felipe el Hermoso, esposo de Juana la Loca, con su suegro el rey Fernando el Católico. Felipe había desembarcado en el puerto de La Coruña y venía acompañado de numerosas tropas de sus partidarios entre los que destacaban el Cardenal Cisneros y el conde de Benavente, señor de

Puebla de Sanabria, para exigirle al rey Fernando, que había salido a su encuentro casi sin séquito, el reino de Castilla que correspondía a su esposa Juana por la muerte de la reina Isabel. Fernando cedió y el 27 de junio se firmó el Concordato de Villafáfila que recogía este acuerdo. Ya fuera del pueblo, una rústica placa recuerda el lugar donde estaba la ermita de santa Marta en la que se produjo la reunión.

El paraje, como casi todo el camino, está rodeado de abundante vegetación, principalmente de robles y fresnos, que unido a la suave temperatura hacía una ruta muy agradable.

Llegamos a Otero de Sanabria cuando salían de misa, y sus gentes, seguramente eufóricos por la satisfacción del deber religioso cumplido, nos invitaron a sus próximas fiestas de 1 y 2 de octubre a la par que nos daban algunos consejos sobre el camino. Pasamos Triufé, con un caserío bastante bien conservado, y llegamos al puente sobre el río Tera que da acceso a la subida hacia la parte antigua de Puebla. Cualquier cosa que se diga de esta villa será solo una mínima parte de su belleza, de su historia épica, de sus monumentos y palacio, de sus miradores, de sus flores y de sus fiestas. Adquirió gran relevancia con la concesión, por Alfonso IX de León, de la Carta-Puebla en 1220, y a partir de esa fecha se convirtió en la capital comarcal y señorial de Sanabria y La Carballeda. Actualmente es un lugar de parada y estancia para la visita al Parque Natural del Lago de Sanabria y los innumerables monumentos de románico zamorano y estilos posteriores tan abundantes en la comarca.

Tras la fugaz visita a la villa, descendimos para surcar los caminos paralelos al río Castro con abundante vegetación y belleza. El murmullo de la naturaleza en el entorno te lleva la imaginación hacia las numerosas historias y leyendas de la comarca, como el monasterio de san Martín de Castañeda, de origen visigodo y posteriormente románico, que resistió hasta las desamortizaciones del s. XIX y que ahora es el Centro de Interpre-



BARRIO HÚMEDO
Plegarios, 7
24003 LEÓN
Telf./Fax: 987 208 066
www.libreriaiguazu.com
iguazu@libreriaiguazu.com

CARTOGRAFÍA:
Mapas, Planos, Instituto Geográfico Nacional,
Servicio Geográfico del Ejército,
National Geographic.
Especializada en
El Camino de Santiago

GUÍAS
Guía de viaje, escalada,
senderismo, deportes, naturaleza, ...

MANUALES
Montaña, viajes, excursionismo, ...

DICCIONARIOS
TEMAS LEONESES



Librería Casla

Literatura infantil y juvenil

e-mail: info@libreriacasla.es web: www.libreriacasla.es

Tlf/ fax 987 259 560 C/ Velázquez 17-19 2400 León

tación del Parque Natural del Lago de Sanabria. Y el propio lago, que aunque sea de origen glaciar, es más bonito su origen de leyenda en la que un peregrino ofendido por la falta de caridad de Villaverde de Lucerna, clavó su bastón en el suelo y el agua salió a borbotones formándose el lago. Las gentes del pueblo antes de abandonarlo quisieron salvar las campanas, pero con una no lo consiguieron y se quedó en lo más hondo del lago. Animo a los peregrinos a comprobar cómo la noche de San Juan, sobre todo si hay bruma, se la oye repicar desde el fondo.

Entre estos pensamientos llegamos a Terroso y nos sale a recibir su vecino Andrés Silván quien, según él por encargo de D. Camilo Lorenzo, antiguo obispo de Astorga, se dedica a la tarea de sellar la credencial y llevar un control de los peregrinos que por allí pasan y de su origen.

En un par de kilómetros llegamos a Requejo, fin de nuestra etapa, y donde los servicios de hostelería mitigan el incipiente agotamiento.

Subimos al autocar y, por el bulevar de los sueños hermosos, en un cerrar y abrir de los ojos estábamos en León.

Anselmo Reguera

6ª ETAPA: REQUEJO-LUBIÁN (9/10/2016)

A las siete y media era de noche y puntuales como siempre, salimos de León con dirección a Requejo para hacer la etapa del Camino Mozárabe hasta Lubián. El silencio se hizo rápido en el autocar, la mayoría entornamos los ojos para meditar sobre el tramo que íbamos a hacer. Cerca ya del punto de partida de esta etapa la voz potente de Nabor nos sacó de nuestras ensoñaciones. El día se presentaba nublado ¡ideal para caminar!

Entorno a las diez comenzamos a caminar deseosos de conquistar el Alto del Padornelo (1381 m.), el ascenso por la carretera N-525 (nuestra compañera en este primer tramo) fue monótono pero la subida suave. El alto del puerto nos recibió con niebla y frío. Para reponer fuerzas, en el bar de Padornelo, nos tomamos un café y continuamos el camino más abrigado.

En este segundo tramo empezamos el descenso del puerto. Rápidamente vino el sol a nuestro encuentro para acompañarnos el resto del día.

Las imponentes obras del AVE se hicieron presentes. Después de pasar el segundo túnel comenzó un bonito camino lleno de retamas, robles y castaños cargados de frutos, aún sin abrir, hasta llegar a un sugestivo puente ojival sobre un pequeño riachuelo y en un breve ascenso, llegamos a nuestra meta: Lubián.

Como el tiempo nos fue favorable nos sentamos en la terraza de un bar para comer. Unos, le dimos buena cuenta a nuestros bocadillos otros, prefirieron comer en un restaurante. Como teníamos tiempo suficiente hasta la hora de salida, la actividades continuaron: se montó un casino peregrino muy animado, algunos ganaron "una suculenta pasta".

Recorrimos el pueblo contactando con lugareños que nos contaron la importancia que la energía eólica ha tenido y tiene para el pueblo. Un reducido grupo llegó hasta el cercano santuario de la Tuiza.

A las siete y media de la tarde retornamos a León muy satisfechos de esta actividad peregrina.

Loli Fdz. Criado



ALBERGUE SAN FRANCISCO DE ASÍS
En pleno centro de León



Av. Alcalde Miguel Castaño, 4. 24005, León



reservas.leon@alberguescapuchinos.org 987 215 060
www.alberguescapuchinos.org 637 439 848

artesanias
Marcos
Productos sanos por naturaleza

Burgo Nuevo, 9.
León.
987 21 41 67

Tueste Artesanal

7ª ETAPA: SANTUARIO DE LA TUIZA (LUBIÁN) – A GUDIÑA (23/10/2016)

Cuando nos bajamos del autobús, a 1 km del santuario de la Tuiza y bajo una considerable lluvia, no pronosticábamos la fenomenal etapa que íbamos a recorrer, eso sí, acompañados de todos los aguaceros posibles que la borrasca del Atlántico consiguió facilitarnos.

En el santuario tuvimos la oportunidad de recuperarnos brevemente y de hacernos a la idea de que el optimismo era nuestra mejor opción. Nicolás Rodríguez, guía de Lubián, nos hizo una excelente descripción del propio santuario, de su traslado desde la ubicación original, de su estilo y del gran arraigo que en la comarca tiene, cuyo momento más representativo es la popular romería que se celebra el último domingo de septiembre, en la que desfila el hermoso pendón purpura y verde y se hace un gran mercadillo de artesanía y productos de la comarca. Nos describió, con la pasión del que lo valora, los innumerables y bellos parajes de la alta Sanabria como el "Cortello dos Lobos" un recinto de forma circular donde, poniendo de cebo una oveja, se les daba caza, o el castro celta "As Muradellas" del s. III a. C. Quedó claro que esta comarca requiere una visita tranquila para disfrutar de toda ella.

El ascenso a La Canda fue una experiencia espiritual, por un bosque otoñal con su paleta de colores en las hojas de los árboles y tapizando el camino, que unido a la lluvia y el viento lo hacía más profundo, evocándonos a esos seres míticos de los duendes, los trasgus, las meigas,... De cuando en cuando una aclarada nos mostraba impresionantes vistas sobre la Alta Sanabria. Al llegar a la portilla, cansados por la subida, la sensación era que ya habíamos vivido toda la etapa, pero allí teníamos como horizonte la hermosa comarca de Viana que nos reclamaba.

Continuamos el precioso camino de bosque y llegamos a la aldea de A Canda donde algunos de sus habitantes se afanaban en recoger castañas a pesar de la lluvia. Las castañas son uno de los productos básicos en la economía de la comarca junto a la ganadería y la producción eléctrica en sus innumerables saltos.

Todo el camino fuimos acompañados de muchísimos castaños que estaban soltando su apreciado fruto, por lo que, parafraseando el cuento de las setas y el rolex, menos mal que fuimos a caminar y no a castañas ya que si no habríamos necesitado un tractor.

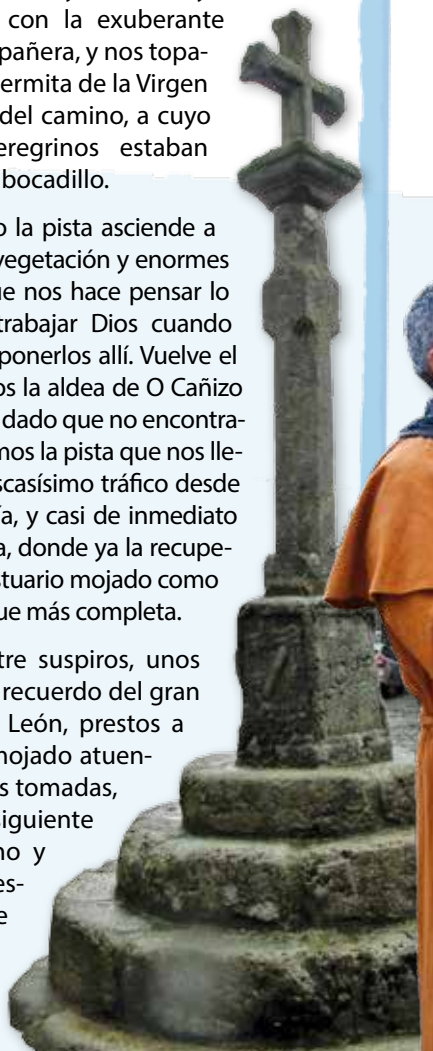
Llegamos a Vilavella y algunos se fueron al autobús a reflexionar sobre la experiencia vivida, mientras otros tomábamos aliento en un acogedor y bien atendido bar para poder continuar.

Seguimos por los muy cuidados y señalizados caminos, con la exuberante vegetación por compañera, y nos topamos con la bucólica ermita de la Virgen de Loreto, al borde del camino, a cuyo abrigo algunos peregrinos estaban dando cuenta de su bocadillo.

Pasado O Pereiro la pista asciende a un paraje de escasa vegetación y enormes moles de granito, que nos hace pensar lo mucho que debió trabajar Dios cuando creó el mundo para ponerlos allí. Vuelve el bosque y atravesamos la aldea de O Cañizo sin apenas oposición dado que no encontramos a nadie, y seguimos la pista que nos lleva a la N-525, con escasísimo tráfico desde que se hizo la autovía, y casi de inmediato nos deja en A Gudiña, donde ya la recuperación tanto en el vestuario mojado como en lo gastronómico fue más completa.

Regresamos entre suspiros, unos de sueño y otros de recuerdo del gran día vivido, y, ya en León, prestos a poner en "claro" el mojado atuendo y las notas y fotos tomadas, pensando en la siguiente actividad del camino y esperando que nuestro peregrinar no se acabe nunca.

Anselmo Reguera



TÚ DISFRUTA LA ETAPA.
NOSOTROS TE LLEVAMOS LA MOCHILA.

El Camino

CON CORREOS

CONTRÁTALO
DESDE 4€ LA ETAPA

606 618 341
mimochila@correos.com

elcaminoconcorreos.com



Con motivo de la celebración de san Froilán, patrón de la diócesis de León, y atendiendo a la invitación de los ayuntamientos del Voto, tomamos parte el pasado 5 de octubre en la romería a la Virgen del Camino, acompañando a los más de 150 pendones y 50 carros engalanados, en un ambiente de festividad y de alegría. Este año, por suerte, con mejor tiempo que el anterior, lo que siempre es una gran ayuda, pues se trataba de lucir las mejores galas: era ocasión especial, pues íbamos encabezados por primera vez por nuestro pendón, o emblema, que luce mucho, pero es que ese día estaba ante los pendones mayores. Orgullosos estamos de él: del buen trabajo de nuestra compañera Fina, y del buen soporte para el mismo que hizo Bauti. Junto con los trajes de peregrino da una buena imagen de grupo como pudimos apreciar a nuestro paso entre la gente tras el pendón de La Virgen del Camino.

Posteriormente tomamos parte en la Eucaristía celebrada en la explanada de la Basílica, donde en nombre de todos los peregrinos que por allí pasan, Luis, presidente de la asociación, realizó la ofrenda de mochila, bordón, vieira, calabaza y botas a la Virgen del Camino, que fueron depositadas frente al altar por algunos de nuestros compañeros.

Al finalizar y aprovechando el magnífico día de sol, compramos los tradicionales perdones (avellanas) y degustamos los típicos chorizos y morcillas, dando por finalizada una jornada maravillosa.

Juan Manuel Puente

Concierto de CantArte

Se iniciaron el día 26, miércoles, con una cita en la iglesia de Santa Marina la Real, a las 20:15, con el concierto "Polifonía del Camino de Santiago", a cargo del grupo de cámara CantArte.

Llamaba la atención el poder de convocatoria –llenazo total- y si algún asistente no conocía al grupo, quedó bien justificado al final del concierto.

Estos jóvenes, de edades comprendidas entre los 20 y los 35 años, decidieron hace solo tres años unir sus esfuerzos, cualidades y calidades en su afición y gusto por el canto, buscando estética, originalidad y personal interpretación. Resultado de metas claras e ilimitada ilusión.



La amplitud de su repertorio se extiende a través de todas las épocas de la historia de la música vocal, destacando la renacentista, recuperando obras históricas, sin olvidar autores contemporáneos.

Cuando se contactó con ellos para esta actuación no podíamos imaginar el cuidadoso trabajo de estudio, búsqueda y selección de las obras adecuadas para la programación de este concierto. ¡Extraordinario!

Guillermo Ares, su director, fue haciéndonos una breve exposición explicativa previa a cada interpretación.

La primera parte se nutría de obras escritas entre los siglos XII y XIV, algunas inéditas y recuperadas para esta ocasión



CATEDRAL
CASCO ANTIGUO
Camino Francés de Santiago
SAN ISIDORO
SAN MARCOS
 Río Bernesga
 ↓ a Astorga
 Río Torio
ALBERGUE
ALBERGUE
SANTO TOMÁS DE CANTERBURY
 • León •

Avda. La Lastra, Nº 53 - bajo
 24005 Puente Castro - León - Tfno. 987 39 26 26
 alberguesantotomas@terra.com • www.alberguesantotomas.com

I.P. asociados
correduría de seguros sl
 Burgo Nuevo, 2-1º Izq.
 24001 León
 Teléfonos 987 211 211 / 987 211 216
 Fax 987 211 496

entre los manuscritos musicales existentes del periodo medieval, acercándonos a los sonidos que un peregrino de otra época podría escuchar en su caminar jacobeo. A la vez se observa la evolución a través del tiempo según la obra y su origen. Los títulos que figuraban en el programa así lo confirmaban.

En la segunda parte mostraron obras españolas del periodo renacentista alusivas al Apóstol, y obras contemporáneas sacadas de tradiciones de León y Galicia.

Sus voces nos acercaron a otras dimensiones personales en cada uno, y nos llegaban desde distintos puntos de la iglesia, donde ellos se colocaban en mágica organización.

Este primer día las caras de satisfacción de los asistentes era la mejor compensación y preludio de asistencia a los siguientes actos de las Jornadas.

Angelina Otero

Entrega de premios y Exposición de fotografías del X Concurso

Este año, para la exposición de fotos, contamos con la colaboración de Correos.

En su oficina principal de León habilitan un espacio para exposiciones que estrenamos con las fotos presentadas al X Concurso de Fotografía. Fue el lunes, 24 de octubre, a las 7 de la tarde. Además, se incluye en una muestra organizada por Correos y las sociedades filatélicas Española y Reino de León titulada "La fotografía y los Sellos en el Camino de Santiago". El acto sirvió también para la presentación de un matasellos y para la entrega de premios a los ganadores de nuestro concurso. La muestra se mantuvo durante un mes, y siendo un espacio con tanta asistencia de público, alcanzó una gran difusión.

Juan Manuel Puente

Conferencias en las XVII Jornadas Jacobeas

Dentro de las XVII Jornadas Jacobeas tuvimos ocasión de asistir, los días 25 y 26 de octubre, a dos interesantes conferencias, que se celebraron en el Salón de Actos del Ayuntamiento de León. La primera de ellas fue impartida por José Luis Puerto, destacado poeta, ensayista y etnógrafo, que versó sobre *El tramo leonés del Camino de Santiago visto por los viajeros*. Dentro de los viajeros citó a Aymerico Picaud, un clérigo



CERVECERÍA MORRIGAN

Desayuno Peregrino **987 808 824**

Trobaño del Camino. C/Abogado José Fuertes Martínez, 5
Paralela a la ctra general, a 50 m. del edificio Arau,
en dirección a la Virgen del Camino

www.cerveceriamorrigan.com Facebook Morrigan Cervecería

FERRETERIA HISPANO-AMERICANA

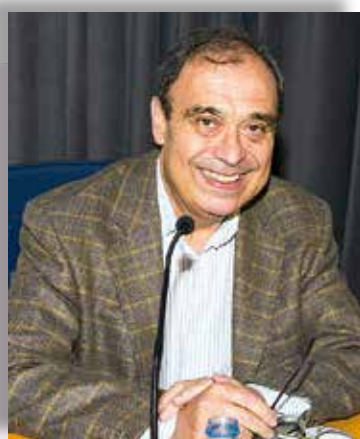
C/ Carmen 8 y 10.
Tfno **987 25 11 68**

direccion@hispano.com www.lahispano.com

francés al que se le atribuye la Guía del viaje a Compostela para los peregrinos procedentes de Francia, que forma parte del libro V del Codex Calixtino que data de mediados del s. XII. En esta Guía, la octava jornada la dedica al itinerario entre Sahagún y León, haciendo unas curiosas observaciones: "Después está Sahagún, pródigo en toda suerte de bienes, y en donde se encuentra el prado en el que clavadas las resplandecientes lanzas de los victoriosos campeones de la gloria del señor, se dice que florecieron. Luego está Mansilla; después la corte y real ciudad de León, llena de toda especie de felicidades". Aymerico, en este pasaje, se hace eco de la legendaria batalla de Carlomagno contra los musulmanes en las vegas del Cea. De las raíces de sus florecientes lanzas habían de brotar más tarde, según la tradición, grandes bosques en aquel lugar.



La segunda conferencia fue dictada por Jovino Andina Yanes, Maestro, Graduado Social y destacado escritor sobre temas bercianos, que versó sobre *Rutas Jacobeas por el Manzanal y la Cepeda*, de



las que es uno de sus principales impulsores. El itinerario desde Astorga por el puerto del Manzanal era ya conocido por los romanos, por donde trazaron la Via Nova, y restos de algunos miliarios aún se pueden ver en Montealegre. Algunos viajeros como Küning von Vach ya lo recomendaban a finales del s. XV, pues el puerto del Manzanal es casi 300 metros más bajo que el de Fondeadón. Desde Astorga, este trazado va pasando por Pradorrey, Combarros, Rodrigatos de la Obispalía, Manzanal del Puerto (donde se localiza la cueva de santo Tirso), Montealegre (allí podemos apreciar las ruinas de la iglesia de san Juan, que perteneció a Orden Hospitalaria de S. Juan de Jerusalén) y Torre del Bierzo, donde enlazaría con otro camino antiguo, que también se reivindica, que viene por la Cepeda a través de Villameca, Brañuelas y Cerezal de Tremor. Una vez juntos prosigue por Las Ventas de Albares, Bembibre, San Román de Bembibre, Almázcara, San Miguel de las Dueñas y Congosto, para enlazar con el Camino Francés en Cacabelos.

Otro de los viajeros al que hizo alusión fue Domenico Laffi, un clérigo italiano de la ciudad de Bolonia que vino tres veces en peregrinación a Santiago. De su segunda peregrinación en 1670, publicó un detenido relato en el que habla de su paso por las tierras leonesas de Sahagún, León, Astorga, Rabanal del Camino, Ponferrada y Villafranca, dejando curiosas y amenas noticias, e incluso recogiendo alguna antigua leyenda berciana de peregrinos. Finalmente, nos habló brevemente del noble flamenco Antoine de Lalaing, señor de Montigny, que acompañó a *Felipe el Hermoso* en su primer viaje a España, y que peregrinó a Santiago en 1502, dejando también unas curiosas notas de su caminar desde Sahagún a León.

Este trazado que aún no ha sido reconocido por las autoridades autonómicas, puede representar una buena opción para aquellos que quieran huir de la masificación de este tramo del Camino Francés, aunque para ello habría que dotarle de una buena señalización y de algunos albergues.

Manuel Rodríguez Pascual




TÚ PONTE EN MARCHA.
NOSOTROS TE LLEVAMOS LA BICICLETA
AL EMPEZAR O ACABAR EL CAMINO.

El Camino
CON CORREOS

Por sólo **42,03€** (envío peninsular, incluido embalaje y seguro de 300€)

elcaminoconcorreos.com



XVI ENCUENTRO NACIONAL DE ASOCIACIONES JACOBEAS EN PONFERRADA

Con la puntualidad acostumbrada salimos de León para reunirnos con los compañeros de Valencia, Zaragoza, Vitoria... Ponferrada nos recibe con buen sol y mañana fresquita.

Empezamos la visita cultural en "Las Médulas", antiguas explotaciones auríferas de origen romano y declaradas Patrimonio mundial por la Unesco. A la llegada y acompañados de guía visitamos el centro de interpretación, muy bien preparado e interesante. Este mismo guía nos acompaña en el recorrido hacia el mirador y la Cuevaona, con una preciosa y espectacular alfombra de castañas en una agradable mañana. Después de disfrutar del apetecido vermú en esos parajes, nos vamos hacia el Palacio de Canedo, donde comemos a base de pinchos regados por los típicos caldos con denominación de origen de las conocidas bodegas de Prada a Tope. Visitamos las instalaciones de la mano de su propietario y creador, que nos regala una agradable y distendida explicación de sus elaboraciones de castañas y pimientos, entre otras variedades.

El buen día nos sigue acompañando y las ganas de sentarnos nos animan a tomar el café, disfrutando de su terraza y el magnífico paisaje de sus viñedos, hasta que el reloj nos avisa que tenemos que ir hacia Villafranca del Bierzo.

Llegamos a Villafranca y frente al imponente castillo nos recibió el alcalde, José Manuel Pereira. Desde allí iniciamos una visita turística por los monumentos más representativos de la localidad. Empezamos en la iglesia de Santiago, del s. XII. Lo más característico del interior es el ábside semicircular con tres ventanas abocinadas, aunque la verdadera joya de la iglesia es la Puerta del Perdón, situada en el muro norte, de estilo románico de transición, en ella tienen el privilegio de ganar el jubileo los peregrinos que no pueden continuar su Camino a Santiago de Compostela.

Continuamos la visita por la Calle del Agua, ruta de peregrinos, donde se encuentra la casa natal del poeta villafranquino Enrique Gil y Carrasco. Llegamos a la iglesia de san Francisco del s. XII, que posee el artesonado mudéjar más importante del noroeste de España. En ella hay un sencillo sepulcro en el que dice:

*AQUÍ YACE
ENRIQUE GIL Y CARRASCO, POETA
VILLAFRANCA DEL BIERZO - BERLÍN,
15 JULIO 1815 - 22 FEBRERO 1846*



Embustidos típicos de León - Vinos y repostería

La Despensa de Lorenzo

c. Mariano Domínguez Berrueta, nº 17
24003, León 633 77 40 53

Exposición permanente de obras de Victor de los Ríos y José Ajenjo



camino de Santiago
artístico y cultural
LOS NOGALES

Crta León-Valladolid, km 14
24217 Mansilla de las Mulas, León

Nuestra siguiente visita fue el Museo de Ciencias Naturales y Etnográfico de los Padres Paúles. Situado en el convento de san Nicolás, el museo actualmente cuenta con dos grandes colecciones, una de conchas y otra de aves, que fueron poco a poco enriquecidas con las aportaciones hechas por los misioneros procedentes de América y Filipinas.

Finalmente nos dirigimos hacia la colegiata de santa María, construida durante los s. XVI y XVIII, y que ha quedado sin acabar. La capilla de la Trinidad cuenta con uno de los retablos más importantes de la zona, del s. XVI. También es digno de admirar su coro de canónigos, del s. XVIII, construido en madera de castaño.

Aquí finaliza nuestra visita a Villafranca. El presidente de la Asociación de El Bierzo obsequia al alcalde con una placa conmemorativa del XVI Encuentro Nacional de Asociaciones Jacobeas antes de dirigirnos a Ponferrada.

En el segundo día del encuentro nos espera la visita al Castillo de los Templarios, cuya historia se remonta al s. XII, con su ocupación por parte de "los templarios". Este interesante recorrido está adornado por el traje de peregrinos que orgullosamente lucen algunos de nuestros compañeros. El prestigioso bibliófilo Antonio Ovalle, un berciano de pro afincado en Madrid pero con su alma en el Bierzo, y más concretamente en la biblioteca del castillo, nos presenta la exposición "Templum Libri", en la cual ha dejado parte de su patrimonio al servicio de la ciudad de Ponferrada. Empapados de su pasión y exquisita información, nos acercamos a la iglesia de La Virgen de la Encina para celebrar la eucaristía a los pies de su patrona, que según cuenta la historia, fue encontrada por los caballeros templarios dentro de una encina. La devoción de los bercianos a "la morenica" va unida a las gracias recibidas de ella en momentos de pestes, de cíclicas hambrunas y hasta para pedir clemencia en un terrible incendio que asoló la villa.

Para finalizar este encuentro nos vamos al restaurante elegido por la organización para la comida de despedida. El primaveral otoño

nos sigue acompañando y en la preciosa terraza, desde donde seguimos disfrutando de los paisajes bercianos, nos reciben con un apetecible cóctel de bienvenida para dar paso a la comida en la que no puede faltar un buen botillo maridado con vinos de la zona y su típico orujo, que nos anima a entonar algunas de las canciones típicas de cada zona representada. Para finalizar este agradable y bonito encuentro, Roger, como representante de la asociación organizadora, hace entrega del BORDÓN a la presidenta de la asociación de Valencia, que el próximo año nos recibirá en la tierra de las naranjas.

ULTREIA, HASTA SIEMPRE

Mª Del Camino Morla y Carmen Muñoz




Mesón
LA PERLA
Cocina abierta todo el día

C/ La Rúa, 33 bajo. 24003, León.
Tlf: 987 213 569

Especialidad
en carnes

Menú diario

Menú del
Peregrino

Carta

Raciones

Embutidos
de León

BE INSPIRED!

Walk the
Camino
de Santiago
with...

Spain is more

www.spainismore.com



Fue un bonito día, disfrutamos, comimos perdices (en realidad otras buenas cosas) y fuimos felices. Nuestra Asociación no entiende de "mala sombra". No. Aquí no.

Delia Álvarez

SEMBRANDO EL CAMINO

De Calzada del Coto, sembrando, sembrando, hasta Calzadilla de los Hermanillos. Le llaman la "Calzada de los Peregrinos" en la "Vía Trajana", según la siempre buena, muy buena información de nuestro compañero Anselmo.

A nadie le gusta que le hagan sombra, pero sí que esta le abrace.

El domingo 6 de noviembre hicimos esta hermosa tarea los de la "Pulchra Leonina", que es sembrar y plantar árboles a orillas de nuestros *jardines particulares*, que son los caminos de los pueblos por donde peregrinamos.

Este es un recorrido de poca afluencia peregrina, buscado por aquellos que desean la soledad y más sombra que les envuelva, y justo ahí, entramos nosotros, nuestra faena, para darles el alivio de andarlo flanqueado por hermosos árboles y procurándoles el silencio que a veces ofrece la naturaleza por estas zonas recónditas.

Lo hicimos con entusiasmo y disfrutamos de la compañía de los que ya somos un grupo consolidado dispuesto al buen quehacer de la Asociación.

De este modo cualquier persona que ande por nuestros caminos, de cualquier lugar del mundo, de cualquier condición o de cualquier creencia, sienta que nosotros estuvimos allí "sembrando" pensando en ellos.

COLABORACIÓN CON LOS COLEGIOS DE SAN ANDRÉS DEL RABANEDO

Durante el mes de octubre, y a petición de las Concejalías de Educación, Turismo y Bienestar Social del Ayuntamiento, hemos realizado una serie de actividades con los alumnos de los distintos colegios de Educación Infantil y Primaria ubicados en el municipio.

Comenzaron dichas actividades el día 4 de octubre, cuando los alumnos de 5ª curso de E.P. del colegio Trepalio recorrieron junto a un grupo de miembros de esta asociación, que iban ataviados con trajes de peregrinos medievales, el trayecto del Camino de Santiago a su paso por el municipio. Los pequeños vivieron una jornada entretenida y llena



987 209 656
987 106 006

Reserva WhatsApp:
 656 588 709

- Transporte de bicicletas
- English spoken

SERVICIO 24 HORAS

www.radiotaxiamarillociudaddeleon.com

HOTEL QUINDÓS

Centro de información y reservas
987 236 200
hotelquindos@hotelquindos.com

de anécdotas, visitando los lugares más emblemáticos de la localidad y recibiendo las oportunas explicaciones sobre los mismos. En el último punto del recorrido, el Mirador de la Cruz, contemplaron las maravillosas vistas que desde allí se tienen sobre la ciudad de León. Satisfechos, los chavales regresaron al colegio y entraron de nuevo en él, pasando por el arco que los peregrinos medievales trazaron para ellos con sus bastones en alto. Fue, sin duda, una jornada inolvidable para todos.

El día 11 de octubre el turno fue para el colegio Gadañón, donde a lo largo de la mañana, tanto los alumnos de Infantil como los de Primaria, se acercaron al Camino de la mano de Luis y Baudilio que, adecuando los contenidos a las distintas edades y cursos con charlas, proyección de documentales, ropajes y cuentos, lograron despertar gran interés sobre el tema en todos y cada uno de ellos.

Las jornadas terminaron el día 18 de octubre en el colegio Ramiro Valbuena, allí los niños de Educación Infantil tuvieron la ocasión de introducirse en un mágico relato ubicado en el Camino de Santiago que dos peregrinos narraron para ellos. En medio de una expectación inusitada, los más pequeños dieron rienda suelta a su imaginación en un ambiente distendido y enormemente agradable.

Julia Barreñada



Espacio Cultural

MUSEO PALACIO CONDE LUNA

Después de unos meses de descanso, retomamos la actividad peregrina el 7 de octubre y visitamos el Museo Palacio Conde Luna. Muy interesante, pues nos cuenta la formación del Reino de León de forma sencilla a través de paneles explicativos, fotografías y murales.

La visita comienza con la proyección de un audiovisual en el que se contemplan los procesos de expansión y separación de territorios, los límites fronterizos y las ciudades y lugares en los que acontecieron sucesos importantes.

A continuación una breve explicación sobre este viejo palacio del s. XIV mandado construir a petición de D. Pedro Suárez Quiñones y su esposa doña Juana González Bazán. De portada gótica se conserva la estructura central de la



Juntos hacemos **“El Camino”**
Gratis Conexión Básica
 La red wifi con mas puntos de conexión en “El Camino”
 Conéctate Sin Límites tuwi
 elcamino.tuwi.es



fachada con los escudos de los Quiñones y Bazán. Se amplió en el s. XVI mandando construir el Torreón Renacentista que consta de tres pisos.

Durante muchos años funcionó como Tribunal de la Inquisición. Fue declarado Monumento Histórico Nacional en 1931. Ha sido restaurado completamente y solo se conservan las pinturas medievales del techo en una de las salas. Alberga la sede de la Universidad de Washington y la del Patronato de la Fundación León Real.

En la maqueta de la ciudad de León se aprecia su muralla romana s. III-IV y la cerca medieval del s. XIV. A destacar la importancia de la iglesia de san Salvador de Palat del Rey, la más antigua de la ciudad y primer panteón de la monarquía durante la Alta Edad Media.

En las diferentes salas del Palacio se muestra de forma cronológica los acontecimientos más significativos del Reino de León, enumerarlos todos sería demasiado largo, por eso hago referencia a algunos de ellos: la invasión musulmana, la biblia visigótica-mozárabe de san Isidoro de León, la traslación de la capital a la ciudad de León en 910, la coronación imperial de Alfonso VII en 1135, los curiosos árboles genealógicos de las tres dinastías que ocuparon la mo-

narquía leonesa, la ofrenda de los reyes Ramiro II y Urraca Sánchez, las armas defensivas u ofensivas empleadas en la época, la histórica embajada enviada a las cortes leonesas de Ramiro II y su esposa Urraca Sánchez por Abd al-Rahaman III, los atuendos de la época, la composición de los ejércitos, las fortificaciones y castillos existentes, el mundo rural y el desarrollo urbano, los tratados, la maqueta de la ciudad de León del s. X, las varias diócesis y archidiócesis, etc.

Sin duda este museo es una muestra clara y rigurosa de lo que representó León en la historia de nuestro país. Llegaron a reinar veinte reyes y dos emperadores, en nuestra ciudad se constituyó el primer Parlamento Democrático del mundo bajo el mandato de Alfonso IX en 1188 y este mismo Rey creó la Universidad de Salamanca, la más antigua de España.

La alocución amena y simpática de la guía hizo recordar y repasar la historia de todos los Reyes de León en breves textos alusivos a cada uno: las divisiones de los reinos a la muerte de los reyes, las guerras civiles entre primos, batallas, ataques, conquistas, victorias, derrotas y luchas.

Rosa Gómez



Tif. 987 25 86 00
E-mail: info@autocaresfranco.com
Web: www.autocaresfranco.com

Viajes y Excursiones
Circuitos
Transporte Escolar
Transporte Empresa
Lineas regulares

Oficinas y talleres:
Poligono industrial
de Villoedre
Crta. Armunio 228
24190 LEÓN



Noticias del Camino

Por **Pilar Marcos**

PONFERRADA RECUERDA A LA PEREGRINA DENIS THIEM CON UN MURAL

La Voz de Galicia 25/11/2016

El muralista Asier Vera y el Ayuntamiento de Ponferrada inauguran un mural con motivo del día de la violencia de género en pleno Camino de Santiago. Se trata de una obra en la traseira de un edificio junto al albergue de peregrinos de la capital del Bierzo.



Asier aprovechó la fecha del 25 de noviembre y que el mural quedará en pleno Camino Francés para recordar a la peregrina norteamericana Denis Thiem, asesinada en abril del 2015 en Castrillo de Polvazares. El lema está tanto en castellano como en inglés: «Sin cambios no hay mariposas. No changes no butterflies»

LEÓN CAPITAL RECIBE UN 5% MÁS DE PEREGRINOS EN 2016

Leonoticias 17/10/2016



El Año de la Misericordia, la información favorable de países como Estados Unidos, Canadá, Corea, Australia o Japón, la gran difusión a través de películas y libros y el buen tiempo que ha acompañado a 2016 ha llevado al Camino de Santiago a mejorar de forma muy importante el número de peregrinos. Se estima un incremento del 5 por ciento en el número de peregrinos que han atravesado la provincia este año.

Con ese dato se calcula que 55.000 personas han pasado por la capital (2.500 más que en 2015), cifra que alcanza los 76.000 peregrinos (3.600 más) si hablamos de la provincia de León.

La Diputación de León ya trabaja de cara al año 2021, Año Santo, en un proyecto para detectar problemas en la Ruta Jacobea. Durante el presente ejercicio, la institución provincial ya ha concedido 70.000 euros a ayuntamientos y juntas vecinales para la adecuación del firme del camino, la instalación de contenedores para el medio ambiente y desbrozar la travesía. El año que viene se presentará un informe en el que han participado técnicos, Fomento y un miembro de cada asociación. A ello se sumará un Plan Directorio de la Junta de Castilla y León para 2021.

Más seguridad en señalización y firme

Las mejoras que tiene pendientes la Ruta Jacobea a su paso por la provincia leonesa es la seguridad, con la nueva señalización del Camino, aprobada por el Consejo Jacobeo, que va a ser estática y más estética, con placas de fondo azul con

una vieira y una flecha amarilla debajo que marca la dirección. También se pide condicionar el Camino, especialmente el firme que lleva muchos años sin hacerse. Se quieren poner pasarelas para librar carreteras con alta intensidad de tráfico, como la N-120 entre León y Astorga.

Además, en la ciudad de León está pendiente reforzar la flecha amarilla de señalización. Por último, se espera que haya una regulación de albergues, ya que la última es de 2009, y se mantengan abiertos los monumentos en verano.

MÁS DE 300 PERSONAS REIVINDICAN EL CAMINO DE SANTIAGO POR EL MANZANAL

Leonoticias 15/10/2016

Es la II Marcha de recuperación del Camino de Santiago por El Bierzo Alto y La Cepeda, una ruta Jacobea de gran tradición en cuya reivindicación colaboran los ayuntamientos de Torre del Bierzo y Villagatón-Brañuelas, así como las Juntas Vecinales de Torre, La Silva, Montealegre y Manzanal, junto con la asociación cultural La Morana (de Torre del Bierzo)

El acto festivo y reivindicativo consistió en una marcha a pie que partió desde la iglesia de Manzanal, y que atravesando lugares emblemáticos, como las ruinas del monasterio de san Juan de Montealegre, concluyó en la localidad de Torre de El Bierzo.

El Camino de Santiago por El Manzanal aparece ya documentado en el siglo XV, a través de testimonios como el del monje alemán König von Vach, quien en 1.495 ya recomendaba a los peregrinos utilizar este trazado desde Astorga, por ser mucho más accesible y discurrir a mucha menor altitud que el Camino a su paso por Foncebadón.



En la actualidad transitan por este Camino del Manzanal unos 2.000 peregrinos al año y también existe constancia documental de varias hospederías repartidas a lo largo del trazado, algunas de las cuales pretenden recuperar los promotores de esta importante ruta de gran proyección cultural y turística.

EL MAESTRO MATEO EN EL PRADO

EFE 10/05/2016

El Museo del Prado dedicará una exposición a la figura y la obra del Maestro Mateo, autor del Pórtico de la Gloria de la catedral de Santiago de Compostela.

La muestra está abierta al público desde el 29 de noviembre hasta el 26 de febrero del año 2017, y aglutinará 11 obras procedentes del museo de la catedral compostelana y de otros museos y colecciones privadas que por primera vez se



exponen fuera de Galicia. El Museo del Prado cederá un espacio "muy especial", la cripta del edificio, donde normalmente se expone la colección medieval y del primer Renacimiento.

Cuatro ámbitos temáticos que estructurarán la exposición -"El Maestro Mateo", "La fachada del Pórtico de la Gloria", "El coro pétreo de la catedral" y "La catedral, Pórtico de Galicia"- permitirán realizar un completo recorrido por el trabajo del artista en la catedral de Santiago, desde 1168 hasta la consagración del templo en 1211.

UN HOMENAJE A LOS VOLUNTARIOS QUE AYUDAN A LOS PEREGRINOS A LO LARGO DEL CAMINO DE SANTIAGO 12/10/2016

Algunas de las imágenes que el fotógrafo Manuel G. Vicente tomó a lo largo del Camino de Santiago durante las últimas décadas, tanto en ruta como en las paradas en los albergues, pueden verse desde ayer en Ferrol. Se trata de un homenaje a todas las personas que voluntariamente ayudan a los peregrinos en las rutas xacobeas, y que tienen un papel fundamental en ellas. Las instantáneas captadas por el fotógrafo reflejan la hospitalidad de numerosos voluntarios en albergues y otros puntos de la ruta xacobeá. Asociaciones de Amigos del Camino y personas individuales llenan la experiencia de un ambiente fraternal y solidario que queda constatado en la muestra.



LOS PEREGRINOS IDENTIFICAN MÁS DE 70 TRAMOS PELIGROSOS EN EL CAMINO DE SANTIAGO La Voz 07/10/2016

Fomento ya está interviniendo en cinco puntos en O Pino y en uno en Palas de Rei con la creación de pasos subterráneos

Es el año del Camino. Sin embargo, en materia de seguridad vial, varias asociaciones denunciaban que la situación no acompañaba. El pasado año, el atropello que causó la muerte de una peregrina y compañera de la Asociación de Amigos del Camino de Lugo, puso las cartas sobre la mesa. Tras el terrible suceso, esta organización elaboró un informe en el que identificaba **hasta 75 tramos que presentaban una gran peligrosidad para caminantes y ciclistas.**



Dos meses después, la Xunta y la Delegación del Gobierno en Galicia constituyeron una Comisión de Seguridad Viaria dentro de un plan director que impulsaría la seguridad en las rutas. A un año vista, el Ministerio de Fomento está ejecutando seis pasos subterráneos en la N-547, y además se ha reforzado la señalización horizontal y vertical en esta vía, y se ha limitado la velocidad en los cruces. Pero ¿qué pasa con el resto de tramos conflictivos?

«En el Camino Francés hemos localizado unos veinte puntos negros, en el Primitivo otros veinte y en el del Norte, el que va de Ribadeo a Arzúa, más de treinta. En ese es en el que más hay, aunque se podría decir que donde hay más riesgo es en el Francés, porque la afluencia de peregrinos es mayor». Estas eran las palabras de Ángel Trabada, presidente de la Asociación Amigos del Camino de Lugo, demandando medidas para

evitar donde sea posible los cruces de carretera, limitar la velocidad permitida -hay puntos que está permitida la circulación a 100 kilómetros por hora-, pintar pasos de peatones y la colocación de bandas sonoras en la carretera.

Hoy en día, la mayoría de estos peligros están sin subsanar, aunque Trabada está «relativamente contento». «Sé que hay prioridades y que no se puede arreglar todo al mismo tiempo, somos optimistas y agradecemos la labor de las Administraciones, pero no me gustaría que se dejasen de lado algunas zonas». Se refiere Trabada al Camino Primitivo, donde asegura «todavía no se ha llevado a cabo ninguna mejora», y concluye: **«No hay que esperar a que se produzca un accidente para solucionar las cosas».**

Desde 1993 han muerto 31 peregrinos atropellados. No llega a dos por año, pero el objetivo es accidentes cero.

LA JACETANIA INVIERTE EN LA CONSERVACIÓN MEDIOAMBIENTAL DEL CAMINO DE SANTIAGO VIVE EL CAMINO 27/10/2016

El **Camino de Santiago** y la conservación del medio ambiente son dos conceptos que siempre deberían ir de la mano, y afortunadamente así lo entienden algunas de nuestras autoridades, como las de la **Comarca de la Jacetania**, en Aragón, con un proyecto para acciones puntuales de **conservación y mantenimiento** del trazado del Camino de Santiago que transcurre por esta región.



La Comarca ha aprovechado la subvención de más de 14.000 euros para contratar a tres especialistas actualmente parados para trabajos forestales que se enfocarán en **facilitar el Camino a los peregrinos** que transiten la zona y hacerlo más seguro. Las intervenciones se han decidido en coordinación con el Servicio Provincial de Huesca, Sección Cultura y Patrimonio del Gobierno de Aragón

SARRIA FRENARÁ LA PUBLICIDAD Y SEÑALIZACIÓN NO AUTORIZADA EN EL CAMINO DE SANTIAGO VIVE EL CAMINO 26/10/2016

La alcaldesa de la localidad lucense de Sarria ha emitido recientemente una disposición municipal en el que recuerda a los propietarios de negocios la obligación de cumplir con la normativa de Patrimonio acerca de la publicidad y la señalización en el Camino de Santiago. El comunicado aparece tras los sucesivos casos de publicidad no autorizada en el Camino de Santiago a su paso por este municipio, intentando acaparar la atención de los peregrinos, lo que según la alcaldesa Pilar López, atenta contra el espíritu de la Ruta Jacobea, "convirtiéndolo en un escaparate comercial".

El consistorio se encargará de que se vigile la colocación de carteles en los tramos urbanos, mientras que los tramos no urbanos de la Ruta Jacobea competen a la dirección general de Patrimonio. La disposición del Concello de Sarria también especifica que se vigilará el uso sin autorización de los negocios locales de los símbolos y señalizaciones propias del Camino de Santiago, que también podrían llevar a engaño.





CONSIGUE AQUÍ TU HIPOTECA

HIPOTECA IMPULSO

Sí, aquí. Porque la Hipoteca Impulso de EspañaDuro se adapta a ti.
Tenemos la hipoteca que necesitas, con excelentes condiciones y a tu medida.
Pregúntanos y verás.



españaduro.es

CERCA DE TI

HosVOL

Hospitaleros voluntarios

Héctor García Collado

Contactamos esta vez con Héctor, hospitalero voluntario y además joven, ya que, en general, la mayoría de los hospitaleros están bien experimentados en años. Procede nada menos que de Cataluña. Pasamos sin más a realizarle algunas preguntas y ahí veremos la auténtica personalidad que tenemos delante.

¿Desde cuándo eres hospitalero?

La primera vez que hice de Hospitalero en el Camino fue en octubre de 2007.

¿Por qué te hiciste hospitalero?

Tras llevar a cabo diversos Caminos, sentí que el Camino siempre sumaba en mi vida. Y cuando digo 'sumaba' me refiero a una ecuación formada por personas que se transformaban en amigos, con los que te carteabas frecuentemente, en lugares insólitos que me transportaban a espacios en mi interior totalmente desconocidos, a vivencias, regalos, complicaciones, miedos, sonrisas... El Camino siempre me daba y nunca me quitaba. Con 19 años sentí que yo debía devolver al Camino, también en forma de suma, algo de mí. Y así fue como decidí trabajar como hospitalero.

¿Hace falta algún requisito especial para ser hospitalero?

Hace falta voluntad de servicio y servir con voluntad, característica innata en el ser humano, aunque en ocasiones se encuentre un poco escondida. Nada más.

¿Con qué frecuencia haces de hospitalero?

Habitualmente una vez al año, durante dos semanas.

Aunque durante estos nueve años, en alguna ocasión no he podido acudir, casi todos los años he podido combinar trabajo y vida.

¿Cuál es en general la labor del hospitalero?

Para mí el principal pilar es ACOGER. Con todo lo trascendental de la palabra acoger: escuchar, mirar, abrazar, atender... Y por supuesto, luego existen tareas no tan trascendentales pero necesarias, como es la limpieza, preparación de comidas, el registro,...

¿Qué es lo que más te gusta de tu trabajo?

Admirar a las personas que caminan, sea cual sea su motivo, y aunque no lo tengan. Los peregrinos, de corazón, eso es lo que más me gusta. Poder compartir con ellos.

¿Hay diferencia entre unos y otros albergues?

Sí, claro. Unos más grandes, otros más pequeños, en capacidad, en servicios... Y por supuesto el contexto donde se encuentran dichos albergues condiciona mucho. Si es una ciudad, grande o pequeña, un pueblo, si no hay nada...

¿Prefieres hacer el voluntariado solo o con algún otro hospitalero?

La verdad es que hay épocas del año que con un hospitalero solo, mirado desde un punto de vista estrictamente pragmático, es suficiente. Pero creo que es una labor para compartir.

¿Has tenido que afrontar situaciones inesperadas?

Sí. Alguna enfermedad en algún peregrino que hiciera que tuviéramos que llamar a la ambulancia, situaciones personales de tenerse que volver el peregrino repentinamente a casa y durante la madru-

CLÍNICA DENTAL

Doctora
Mirian Tenorio Ferrer



San Mamés, 69 - bajo. León. Telf. 987 27 39 40

SabadellHerrero



gada buscar conjuntamente transporte, vuelos...

¿Y algún problema serio que no supieras resolver?

En ocasiones hay pequeños 'problemas' en los que uno no puede hacer gran cosa, y no te queda más remedio que comprenderlo y escuchar al otro y ofrecerle toda tu ayuda hasta donde sea posible.

¿Tienes alguna anécdota curiosa?

El primer año como hospitalero conocí a una peregrina excepcional. Compartimos diferentes visiones sobre el Camino, experiencias, vivencias... Y al igual que llegó una tarde, marchó, como casi todos los peregrinos, al día siguiente. Seis años después, estando yo como hospitalero en el mismo albergue donde la encontré, mientras llevaba a cabo la tarea de recibir y registrar a los peregrinos, se sentó una chica delante de mí, la miré a los ojos y sentí que era alguien muy querido y conocido: ¡era ella! Habíamos vuelto a coincidir en escenario, lugar, tiempo y momento. Fue una gran experiencia.

¿Recomendarías este trabajo a otras personas?

Sí. Recomendaría esta experiencia a peregrinos que quieran dar sin esperar recibir nada a cambio, siendo esa 'nada' como un todo para ellos.

¿Qué esperan los peregrinos de los hospitaleros?

Quizás en mayor medida el peregrino espera ser acogido humildemente, espera que le puedas ofrecer sosiego en el Camino, un espacio para recogerse y descansar. Y poco más.

También hay otros peregrinos que creen que eres el recepcionista de un hotel, o el mayordomo... Por suerte, son pocos.

¿Y en qué medida encuentran los peregrinos respuesta a sus problemas?

Creo que la medida es proporcional a si el problema tiene solución o no y la predisposición en ese momento del hospitalero, o la disponibilidad. Pero creo que en gran medida, y con la ayuda de peregrinos y hospitaleros, se encuentran soluciones a los problemas.

¿Saben los peregrinos cuánto "cobráis" por ser hospitalero?

¡Sí! Saben que nos pagan ellos con la posibilidad que nos dan de acogerles. Y si alguno no sabe que eres voluntario, suele preguntarlo, y no hay problema.

¿Cómo te sientes física y anímicamente al final del voluntariado?

Cansado. Y lleno. Cuando acabo como Hospitalero necesito relejarme, poner atención y meditar todas las experiencias que he tenido. Y siempre, hasta el momento, la suma ha sido positiva. Recojo más de lo que doy. Tras ese tiempo de meditación posterior, equilibrio la balanza y...

¡pienso en el próximo año!



**UNAMUNO
ALBERGUE**

www.albergueunamuno.com

albergue@residenciaunamuno.com

Al lado de
la Catedral
**San Pelayo, 15
León**

**987 233 010
607 900 001**

El Abanico
DIGITAL+ HD CAFE BAR



*Tapas Variadas
Menú Diario
Especial
Peregrinos*

**C/ Zapaterías, 14.
Barrio Húmedo,
León.**

Tel.: 987 211 264

barelabanico@gmail.com

CAMINO PORTUGUÉS, *Visión profana*

Romance del Camino Portugués

Después de ver la versión del buen amigo **Manolo** arriesgado me parece contar otras cosas solo del **Camino Portugués** tan abundante y tan hondo...

Basta con ver la portada de *Senderín* y ese fondo de tres grandes caminantes, alas de todos nosotros.

Creo que no se tiraron, ¿o... estaban pidiendo el hondo sentido de estricta paz con brazos en alborozo?

No recuerdo el desenlace pero... guapos sí que *somos!* Con los brazos bien alzados con los brazos musculosos. y con ese *tranlará...*

Bien macizo, bien redondo, donde el verde y donde el gris demuestran que comen poco.

* * *

Debería estar ya entrando en cuestiones y alborozos de esos que nos da el Camino por jóvenes y por mozos.

Lo malo es que el tiempo pasa y si no se escribe a tono solo nos queda el espíritu, lo esencial es solo asomo de lo que nos ocurrió por valles, sendas y trochos.

Además el *tempus fugit*; tan cabrito y tan roñoso, se nos lleva los recuerdos, las alegrías y el tono tan juvenil, verbenero que tenemos entre todos. Con todo, si recordamos aquellos días hermosos, una niebla puñetera se apodera de nosotros fundiendo y confundiéndonos tierras, paisajes y rostros.

Esa es una ventaja de esa edad, la de nosotros: que se nos olvidan cosas y recordamos muy poco de esos bellos días gallegos tan lejanos y... tan *locos*.

De todas formas, insisto, Si alguno de entonces, bobo, todo quiere recordar que lea al buen **Manolo, Manuel Rodríguez Pascual**, detallista y minucioso, cronista de lo imposible de esos actos tan *remotos*. Y comprobará al leerlo, aunque solo lea un trozo, que todo lo que pasó él lo recopiló a fondo, con amenidad y gracia, con alegría y buen tono.

* * *

Según se pasan las líneas, y como pasan los versos empiezo a temerme yo que del Camino yo cuento una serie de pasajes

y una serie aquí de eventos narrativos que no valen ni ese grano de centeno que germina allá en el otoño, sin esperar al invierno.

Eso muy bien se lo saben los agricultores recios, de ahí de Tierra de Campos tierra de buenos conejos y de esas rápidas liebres, corriendo raudas al viento. De todas formas, amigos... si alguien se olvida, lo siento, por él y por esa etapa de tono *compustelero*.

Como escribe el buen **Manolo** en ese tono sincero hacia los montes de Gozo todo nos lleva hacia el templo,

templo del **Señor Santiago**,
tan vivo, cristiano y cierto.
Se ha acabado ya el Camino
y todos esos senderos
se quedan en la memoria,
en el alma y en el cuerpo
y más en el corazón
que piensa... *"a ver si vuelvo"*,
que la vida es puñetera
y siempre, por estos cerros
ocasión no siempre da
de sentir ese lamento
que sale del corazón,
en nuestros leoneses cerros.

* * *

Metáfora final

Todo ha sido una metáfora
del tono bien jacobeo,
mas nos falta ese símbolo
que nos sirva de recuerdo.
Sobre todo al ver las Torres
con sus egregios testers,
sobresaliendo de todo
con sus torres hacia el cielo,
de honda tristeza señera,
gran sentimiento de duelo.

Ese paisaje ya visto,
se nos presenta sereno
en su condición tan regia,
con ese tono tan pétreo
que se hace *alegoría*
de todos los sentimientos
guardados en nuestra alma,
o en el corazón incierto,
tan desolado y tan triste
con los nuestros devaneos.

* * *

En la **Catedral** conscientes
llorando porque se acaba,
un cierto, extraño rumor
hacia las bóvedas altas
se levanta taciturno,
formando oración extraña
que de forma celestial
entre las piedras araña
para nosotros, benditos
estertores, remembranzas
de esa *santiaguina* aura

que allí nosotros buscamos,
con lo que siente allí el alma.
Piedra, humo y las canciones...
extraño clima levantan
entre piedras tan antiguas,
ente piedras centenarias,
que son como perlas leves,
que son como piedras bravas
para nuestro corazón
y, sobre todo en el alma.

.....

Se nos acerca el retorno,
el camino para casa,
las terribles parameras
de estas tierras ¡ay!, tan llanas,
tan lejos de ese verdor
que aquí en Galicia a Dios llama,
el verde colorido,
ese verde de esperanza
de volver a **Compostela**
todo en cuerpo, todo en alma.

* * *

Epílogo inesperado (¿Milagro de Santiago?)

Curioso es lo que os cuento
al terminar estos ¿versos?

Al volver a *Senderín*...
de repente yo me encuentro
al *trío de paisanones*,
mirándome bien resueltos.

Ya no están de espaldas no,
con los brazos bien abiertos.
Ahora nos miran de frente,
sonrientes, muy esbeltos.

Y así he sabido por fin
quiénes eran los braceros.

Y lo del milagro este
lo del milagro certero
que nos ha hecho Santiago
propagarlo bien debemos.

Y creo sinceramente
que el buen **Manolo Pascual**
obligación él bien tiene
de glosarnos el milagro
en el *Senderín* que viene.

Nicolás Miñambres
Noviembre de 2016

CANCIONES DE LOS PEREGRINOS

HIMNO DE LA CORONACIÓN DE LA VIRGEN DEL CAMINO DE LEÓN



CORONACION DE LA VIRGEN DEL CAMINO.
PATRONA DE LEÓN



ARMERIA CASTRO



Caza, Pesca, Deportes
Montaña, Aventura.

c/ Rua, 6 y 7.
24003 León.

987 257020

987 240799

parking **Colón**

¡PROMOCIÓN PEREGRINOS!

1 SEMANA
ESTANCIA 24H **50 €**

2 SEMANAS
ESTANCIA 24H **70 €**

¡RESERVA TU PLAZA Y BUEN CAMINO!

Roa de la Vega, nº 27 _ 24001 León · T. 987 10 65 95 · M. 670 994 138
info@parkingenleon.es · www.parkingenleon.es

CORO

¡Oh Virgen del Camino, Reina y Madre
del pueblo leonés!
muéstranos a Jesús vivo y glorioso
que herencia nuestra es,
que herencia nuestra es.

ESTROFAS

Reina León te llama de tus tierras
y su dulzura, si tu amor implora,
su vida cuando dice que te quiere
y su esperanza cuando gime y llora
su vida cuando dice que te quiere
y su esperanza cuando gime y llora.

Madre León te llama de sus hijos,
y viene a Ti, sus hijos a ofrecerte,
y vuelve a Ti, contigo a consolarse,
cuando a tus brazos los llevó la muerte.

Grande es tu amor, oh Virgen del Camino
y el alma leonesa en él se baña,
y dió por ese amor en santas luchas,
triumfos y glorias a la Madre España.

Reina inmortal, oh gloria la Gloria,
oh Madre, siempre Madre de clemencia,
bendícenos, bendice a nuestros Reyes,
bendice a nuestra Patria, que es tu herencia.

Y de tu amor las cálidas ternuras,
que su alto origen divinal pregonan,
más dulce sean hoy para tus hijos,
los hijos de León que hoy te coronan.

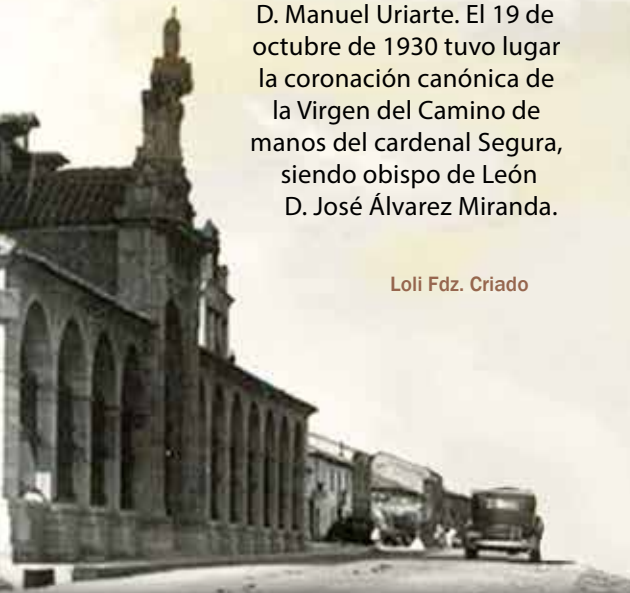
Manuel Uriarte

El himno a la Virgen del Camino lo sabemos todos, lo cantamos con una mezcla de emoción contenida y devoción manifiesta. Últimamente se canta en ocasiones tan dispares como son bodas y entierros, cada vez es más frecuente. En ocasiones solemnes nos empujan nuestras raíces y nos crecemos gritando "Reina y Madre del pueblo leonés".

Para nosotros esta devoción mariana es santo y seña en todos los caminos donde la vida quiera llevarnos.

Con motivo de la coronación se encarga la composición de un himno, la letra corrió a cargo de R. P. Gilberto Blanco, agustino. La música la compone D. Manuel Uriarte. El 19 de octubre de 1930 tuvo lugar la coronación canónica de la Virgen del Camino de manos del cardenal Segura, siendo obispo de León D. José Álvarez Miranda.

Loli Fdz. Criado



Mesón Bar **La Legua**

Avda. de León 222
Carbajal de La Legua
León
987 28 83 02



www.mesonlalegua.es

Estamos en León

Albergue Muralla Leonesa

C/Tarifa 5, 24003 León
(Junto a la Plaza Mayor)

987 177 873

info@alberguemurallaleonesa.com

Síguenos en

www.alberguemurallaleonesa.com



INTRODUCCIÓN En los itinerarios de los diversos Caminos de Santiago que jalonan la península Ibérica hay múltiples hitos o lugares simbólicos que enriquecen los recorridos y que acompañan a los peregrinos. Como sabemos este conjunto de rutas vertebran desde tiempos antiguos toda nuestra geografía, imprimiéndola de un carácter excepcional.

Esta breve introducción pretende explicar la razón por la que es interesante hacer una serie de artículos de los diferentes hitos que se encuentran en el entorno de los Caminos de Santiago, que tanta importancia tienen para entender nuestras raíces históricas. Estas raíces nos han legado una serie de hitos y lugares que, si los lectores de la revista "El Senderín" quieren conocer, iremos narrando en futuras publicaciones.

Cuando los primeros cristianos se asientan en estos parajes, se encuentran que los pobladores tienen profundas tradiciones y hablan de un Camino de las Estrellas y de un Campo de las Estrellas, al cual se llega por un laberinto que es necesario recorrer para renovarse. Estas vivencias tan arraigadas se fusionan con el cristianismo y, por supuesto, este proceso fue paulatino y lento. Comenzando con los paleocristianos y los eremitas; uno de los ejemplos más interesantes y claros se encuentra en la Tebaida Berciana... continuando con los mozárabes y más tarde con las órdenes de Cluny, del Císter y del Temple. Todos ellos se encargan de la construcción de edificaciones que han llegado hasta nuestros días y que están consideradas como verdaderos hitos que jalonan todos los Caminos de Santiago y que son unos perfectos ejemplos de lugares imprescindibles para todos los que quieren sentir el verdadero Camino. Por esta razón, toman un significado especial muchas iglesias, ermitas, conventos, monasterios y un sinfín de elementos que se enmarcan dentro de la peregrinación hacia Santiago.

Parece lógico pensar que los antiguos peregrinos, para guiarse hasta Santiago, seguían las marcas de los itinerarios antiguos y transmitidos de generación en generación... Sin embargo, hay que tener en cuenta que estos peregrinos se movían en un mundo hostil, marcado por la existencia de múltiples reinos, señores feudales, diferentes idiomas, religiones y costumbres, y basarían su peregrinación en la hospitalidad de iglesias, monasterios y refugios. Por eso la información transmitida a lo largo de los siglos se habría asentado en hitos imprescindibles, que tenían que ser localizados en el recorrido a través de unas marcas y símbolos compuestos por elementos astronómicos, geográficos o de otro tipo.

En este apasionante mundo de las peregrinaciones jacobeanas queremos hacer llegar a todos los lectores una serie de observaciones y reflexiones sobre un destacable número de hitos, para lograr una mejor comprensión de los mismos.

Esperamos sea del interés de todas las personas que siempre se emocionan al recalar en los diferentes rincones de nuestros Caminos. De este modo, comenzaremos en los próximos números de esta revista a centrarnos en algunos de estos hitos imprescindibles; siempre dejando claro que es una selección totalmente subjetiva, basada en la experiencia acumulada en los últimos años.

HITOS IMPRESCINDIBLES



CRUCIGRAMA Por RGS



	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1						?					?
2										?	
3							?				
4						?					
5	?			?	?						?
6			?	?							
7						?	?		?		
8										?	
9							?	?			
10						?					
11						?					

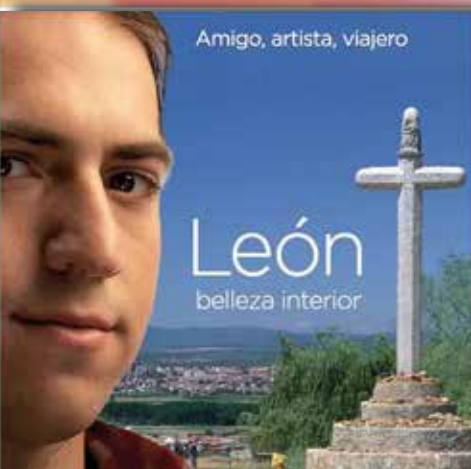
Horizontales

- 1.- Cabellos blancos. // Instrumento usado para desgastar metales. 2.- Llama que se levanta del fuego y se apaga pronto. // Consonante. 3.- Espacio que en un cuerpo sólido queda vacío. // Hermano de uno de los padres. 4.- Enfermera (inglés). // Omite un elemento lingüístico. 5.- Partido político español. // Punto donde se cortan dos líneas. 6.- Mantra budista. // Pequeñas porciones medicamentosas, generalmente redondeadas. 7.- Árbol americano de la familia de las saxifragáceas. // Vocal // Nueva York. 8.- Arte de tallar figuras de bulto. // Consonante. 9.- País europeo. // Fondo Monetario Internacional. 10.- Hago menos frecuente. // Rasgo, poco perceptible, que da a algo un carácter determinado. 11.- Músculo que se inserta en la parte anterior de las vértebras lumbares y termina en el fémur. // Canto popular de algunas provincias del norte de España.

Soluciones al número anterior

(horizontales) 1 CARRASPEO - L / 2 OPIACEO - DI / 3 LOCURA - AC - D / 4 ELIDE - ESAS / 5 GONO - CLAMAR / 6 AGOSTO - DALO / 7 SI - IR - OROS / 8 A - OBOE - AMA / 9 O - MII - DEDAL / 10 CAIDO - ARA - I / 11 ALLA - ADARGA

- ## Verticales
- 1.- Conjunto de células u organismos genéticamente idénticos. // Al revés, ajustado o ceñido. 2.- Personas que profesaban el arte de la alquimia. 3.- Isla del Pacífico, justo al sur del ecuador, perteneciente a Micronesia. // Arácnido causante de alergias en humanos. 4.- Tengas amor a alguien. // Mueve, un automóvil, su parte trasera al dar una curva. 5.- Cantante y compositora británico-nigeriana. // Elemento químico metálico (pl.). 6.- Dioses del sol. // Antigua matrícula española de coche. // Elemento químico. 7.- Declive de un monte o de una altura. // Vocal. // Repetido madre. 8.- Moveos de un lugar hacia otro apartado. // Sitio o paraje. // Contracción. 9.- Suavice. // Úlcera pequeña blanquecina, que se forma en la mucosa de la boca. 10.- Vocal. // Piensan, inventan, crean. // Diez veces cien. 11.- Antigua colonia portuguesa en La India. // Coalición griega de izquierda radical.



VÍVELO

Ven a León y recreáte con su belleza. Su cultura, sus paisajes, su gastronomía y su gente te están esperando. León lo tiene todo para sorprenderte.



www.turisleon.com



Oficina Virtual
Camino de Santiago



HOTEL
CONDE LUNA

desde 1964

*50 años
por y para León*

Avenida Independencia, 7 - León • Tel. 987 20 66 00
www.hotelcondeluna.es



HOTEL
ALFONSO V

*Tu hotel
en el centro*



20
AÑOS

Un hotel de modos y no de modas

Avda. del Padre Isla, 1 - 24002 León
Tel. 987 22 09 00

www.hotelalfonsov.com